



สำนักงานหอสมุดแห่งชาติ

สมุดภาพคำศัพท์  าชียน

๘ ตากาล็อก

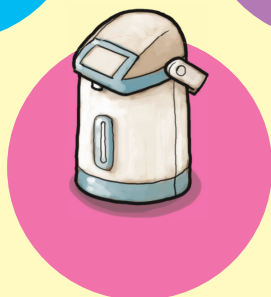
รวมคำศัพท์กว่า 500 คำ พร้อมคำอ่าน เพื่อการออกเสียง
ได้ใกล้เคียงเสียงจริงมากที่สุด โดยเจ้าของภาษา



เซนิส เอ. แคมโพเรดอนโก
และ อัญชลี วิสุทธลักษณ์

สมุดภาพคำศัพท์อาเซียน

ตากาล็อก



เชนีส เอ. แคมโพเรดอนโก
และ: อัญชลี วิสุทธีลักษณ์

สมุดภาพคำศัพท์อาเซียน ตากาล็อก



สำนักพิมพ์สถาพรบุ๊คส์

ลำดับที่ 971

สมุดภาพคำศัพท์อาเซียน : ตากาล็อก

เซเนส เอ. แคมโพเรดอนโด และ อัญชลี วิสุทธิลักษณ์ : ผู้เขียน

พิมพ์ครั้งแรก : พฤศจิกายน 2557

พิมพ์โฆษณาครั้งนี้ได้รับอนุญาตจากเจ้าของลิขสิทธิ์ตามกฎหมายแล้ว

© สงวนลิขสิทธิ์ตามพระราชบัญญัติลิขสิทธิ์ พ.ศ. 2537

ไม่อนุญาตให้สแกนหนังสือ หรือคัดลอกเนื้อหาส่วนหนึ่งส่วนใดเพื่อสร้างฐานข้อมูล

อิเล็กทรอนิกส์ เว้นแต่ได้รับอนุญาตจากสำนักพิมพ์และเจ้าของลิขสิทธิ์แล้วเท่านั้น

ISBN 978-616-00-1575-7

ราคา 350 บาท

หัวหน้ากองบรรณาธิการสารคดี : กลศ เอี่ยมอรุณ

บรรณาธิการเล่ม : วีรวรรณ ภูญรัตน์

กองบรรณาธิการ : วุฒิชัย อยู่สุภาพ ยลชนก โยธีจรัสศรี

บรรณาธิการที่ปรึกษา : รศ. ประพนธ์ เรืองณรงค์ รศ. ดร. พุทธกาล รัชทร

ออกแบบปก/จัดรูปเล่ม : เอกอนันต์ ศิริเลิศฤทัย ภาพปก/ภาพประกอบ : ศราวุธ จำปา

พิมพ์ที่ : บริษัทพิมพ์ดี จำกัด

เจ้าของ ผู้พิมพ์ผู้โฆษณา : บริษัทสถาพรบุ๊คส์ จำกัด

กรรมการผู้จัดการ/บรรณาธิการอำนวยการ : วรพันธ์ โลกิตสถาพร

รองกรรมการผู้จัดการ : สุภัตชญา โลกิตสถาพร

บรรณาธิการบริหาร : ประวิทย์ สุวณิชย์

ผู้จัดการฝ่ายผลิต : ธิญาภัทร์ ฟองไชย์ ผู้จัดการฝ่ายขาย : กิ่งแก้ว ลิขะไชย

ผู้จัดการฝ่ายสื่อสารองค์กรและกิจกรรมเพื่อสังคม : นฤเบศ สมฤทธิ์

ผู้จัดการฝ่ายลิขสิทธิ์ต่างประเทศ : สินธุ์ พรสว่างโรจน์

ที่ปรึกษาทางกฎหมาย : ธนกร กองเพ็ง

จัดจำหน่ายทั่วประเทศโดย บริษัทสถาพรบุ๊คส์ จำกัด

18 ซอยลาดปลาเค้า 63 ถนนลาดปลาเค้า แขวงอนุสาวรีย์ เขตบางเขน กรุงเทพฯ 10220

โทรศัพท์ 0 2940 3855-6, 0 2940 3979-80 โทรสาร 0 2940 3970

กองบรรณาธิการ : spbbooks.sarakadee@gmail.com ฝ่ายสำนักงาน : info@satapornbooks.com

www.satapornbooks.com

หากท่านผู้อ่านพบหนังสือไม่ได้มาตรฐาน เช่น หน้ากระดาษสลับกัน หน้าขาดหาย การเข้าเล่มไม่สมบูรณ์

สำนักพิมพ์ยินดีรับผิดชอบเปลี่ยนหนังสือเล่มใหม่ให้ท่าน โปรดติดต่อและส่งหนังสือคืนพร้อมรายละเอียดการชำรุด

ไปตามที่อยู่ด้านบน หรือโทร. 0 2940 3855-6 ต่อ 21, 54



สำนักพิมพ์นี้เป็นสมาชิกสมาคม
ผู้จัดพิมพ์และผู้จำหน่ายหนังสือ
แห่งประเทศไทย

คำนำ

หนังสือชุด **สมุดภาพคำศัพท์อาเซียน** เป็นหนังสือที่เกิดจากความตั้งใจรวบรวมคำเรียกสิ่งของรอบๆ ตัวที่พบได้บ่อยในชีวิตประจำวัน เช่น สิ่งของในห้องนอน ห้องน้ำ ห้องครัว โต๊ะทำงาน แล้วถ่ายทอดออกมาในรูปแบบรูปภาพ มีคำศัพท์ของประเทศเพื่อนบ้านประกอบ พร้อมคำอ่านออกเสียงที่ถ่ายเสียงให้ใกล้เคียงกับเสียงจริงมากที่สุด

นอกจากคำศัพท์หลายร้อยคำที่ใช้ได้จริงแล้ว ผู้อ่านยังจะได้เรียนรู้หลักการเบื้องต้นในการอ่านออกเสียง ภาพรวม เวกลักษณะของภาษาตากาล็อกจากบทที่ 1 เพื่อเป็นพื้นฐานในการเรียนภาษาที่ซับซ้อนขึ้นต่อไป หรือสำหรับใครที่เรียนภาษาตากาล็อกอยู่แล้ว ก็สามารถเรียนรู้คำศัพท์จากสมุดภาพเล่มนี้ เพื่อนำไปประกอบบทสนทนาให้สมบูรณ์ยิ่งขึ้นได้ด้วย

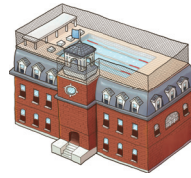
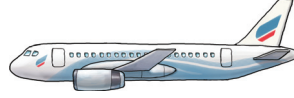
สำนักพิมพ์สถาพรบุ๊คส์





สารบัญ

บทที่ 1	ความรู้เบื้องต้นเกี่ยวกับภาษาดากาล็อก	5
บทที่ 2	บ้าน	10
บทที่ 3	สมาชิกในครอบครัว	12
บทที่ 4	ห้องนอน	14
บทที่ 5	ห้องรับแขก	16
บทที่ 6	ห้องครัว	18
บทที่ 7	ห้องน้ำ	22
บทที่ 8	โรงเรียน	24
บทที่ 9	บนโต๊ะทำงาน	26
บทที่ 10	สวนสาธารณะ	28
บทที่ 11	ตลาด	30
บทที่ 12	สวนสัตว์	34
บทที่ 13	ซูเปอร์มาร์เกต	36
บทที่ 14	ร้านขายเสื้อผ้า	38
บทที่ 15	เตรียมออกเดินทาง	40
บทที่ 16	กลางคืน	42
บทที่ 17	วันเวลา	44
บทที่ 18	ภูมิอากาศ	46
บทที่ 19	อารมณ์และท่าทาง	48
บทที่ 20	อากัปกริยา	50
บทที่ 21	สี	52
บทที่ 22	อาคารสถานที่	54
บทที่ 23	เส้นทาง	56
บทที่ 24	อวัยวะในร่างกาย	58
บทที่ 25	ยานพาหนะแบบต่างๆ	60
บทที่ 26	ชื่อประเทศต่างๆ ในอาเซียน	62



ความรู้เบื้องต้นเกี่ยวกับภาษาตากาล็อก

คำว่า “ตากาล็อก (Tagalog)” มาจาก “ตากา-อีล็อก (Taga-ilog)” โดยคำว่า taga หมายถึง ท้องถิ่น ส่วนคำว่า ilog หมายถึง แม่น้ำ รวมแล้วหมายถึงผู้ที่อาศัยอยู่ริมแม่น้ำ

ภาษาตากาล็อก ถือเป็นภาษาในตระกูลภาษาออสโตรนีเซียน (Austronesian) ซึ่งใกล้เคียงกับภาษาในกลุ่มมลายู-โพลินีเซียน (Malayo-Polynesian) อย่างภาษาอินโดนีเซีย ภาษามลายู และภาษาไต้หวัน ภาษาที่มีอิทธิพลต่อภาษาตากาล็อก ได้แก่ ภาษาสเปน ภาษาอังกฤษ ภาษาญี่ปุ่น ภาษาอาหรับ ภาษาสันสกฤต ภาษามลายูโบราณ และภาษาทมิฬ

ประเทศฟิลิปปินส์เคยประกาศให้ภาษาตากาล็อกเป็นภาษาราชการใน พ.ศ. 2440 กระทั่งวันที่ 30 ธันวาคม 2480 ประธานาธิบดีมานูเอล แอล. เกซอน (Manuel L. Quezon) ก็ได้ประกาศเลือกภาษาตากาล็อกเป็นพื้นฐานของการพัฒนาภาษาประจำชาติ ซึ่งต่อมาก็คือ **ภาษาฟิลิปปิโน (Filipino)** นั่นเอง

ภาษาตากาล็อกและภาษาฟิลิปปิโนถือเป็นภาษาที่ใกล้เคียงกัน อาจหมายถึงภาษาเดียวกันหรือคนละภาษาก็ได้ ภาษาฟิลิปปิโนเป็นภาษาประจำชาติและเป็นภาษาราชการ มีผู้ใช้เป็นภาษาแม่ราวร้อยละ 30 ของประชากร 84 ล้านคน และใช้เป็นภาษาที่สองร้อยละ 80 ของประชากร ส่วนภาษาตากาล็อกเป็นภาษาพื้นเมืองของชาวตากาล็อก มีผู้ใช้เป็นภาษาแม่น้อยกว่าภาษาฟิลิปปิโน

คำว่า **ตากาล็อก** ยังเป็นชื่อของกลุ่มชน จึงมีความอ่อนไหวทางการเมืองถ้าจะกล่าวว่าภาษาฟิลิปปิโนเป็นภาษาเดียวกับภาษาตากาล็อก เพราะคำว่า ฟิลิปปิโน มาจากชื่อประเทศ ภาษาฟิลิปปิโนมีบทบาทเป็นภาษากลางในบริเวณที่เคยใช้ภาษาอื่นมาก่อน เช่น ในเกาะมินดาเนาที่เคยใช้ภาษาเซบูโน (Cebuano) หรือเมืองบากุยที่ใช้ภาษาอีโลคาโน (Ilocano) อาจถือได้ว่าคนฟิลิปปินส์เกือบทุกคนสามารถพูดและเข้าใจภาษาตากาล็อก

พยัญชนะ

มีจำนวน 15 ตัวอักษร ดังนี้

พยัญชนะ	เสียงในภาษาไทย
B (b)	บ
K (k)	ก, ค
D (d)	ด
G (g)	ก
H (h)	ฮ
L (l)	ล
M (m)	ม
N (n)	น
NG (ng)	ง
P (p)	พ, ป
R (r)	ร
S (s)	ซ, ส
T (t)	ต, ท
W (w)	ว
Y (y)	ย